



## **RCRH02BR**

### **2-Device Universal Remote Control User's Guide**

Congratulations on your purchase of the RCRH02BR. This 2-Device Remote Control does just what a basic remote should: simplify! Made for streamlined 2-device TV and cable/satellite/digital TV converter setups, this remote is the ultimate in de-cluttering, leaving you just the buttons you need and none of the ones you don't. And with tactile cues on the channel and volume keys, all it takes is a touch to know what you're doing. Like all RCA remotes, this 2-Device Remote is easy to program, with support for over 210 brands\* of TVs, satellite receivers, cable boxes and digital TV converter boxes.

*\* May not operate all models of all brands.*

## **RCRH02BR**

### **Guía del Usuario del Control Remoto Universal para 2 Aparatos**

Felicitaciones por la compra del RCRH02BR. Este Control Remoto para 2 Aparatos hace justo lo que un control remoto básico debería hacer: ¡simplificar! Fabricado para configuraciones de 2 aparatos, TV y convertidores para TV por cable/satelital/digital, este control remoto es lo más avanzado en sencillez, dejándole sólo los botones que usted necesita y ninguno de los que usted no requiere. Y con señales táctiles en las teclas de volumen y canal, todo lo que precisa es un toque para saber lo que está haciendo. Como todos los controles remotos RCA, este control remoto para 2 aparatos es fácil de programar, con soporte para más de 210 marcas\* de TVs, receptores satelitales, convertidores para TV por cable y convertidores para TV digital.

*\* Puede no funcionar en todos los modelos de todas las marcas.*

©2011 Audiovox Accessories Corporation  
111 Congressional Blvd., Suite 350  
Carmel, IN 46032

Made in China  
Fabriqué en Chine  
Hecho en China

RCRH02BR NA IB 01  
UEI 16K Codes 2011 00

Trademarks © Registered.  
Marques © déposées.  
Marcas registradas ©.

[www.rcaaudiovideo.com](http://www.rcaaudiovideo.com)

## Paso 1: Instalar las Baterías

Su control remoto universal RCRH02BR requiere 2 baterías alcalinas 2 AAA nuevas (vendidas por separado).

### Para instalar las baterías:

1. Voltee la unidad, retire el tornillo y remueva la cubierta del compartimiento de la puerta de baterías.
2. Inserte las baterías, de manera que las baterías coincidan con las marcas (+) y (-) dentro del compartimiento de baterías.

### Precaución con las baterías:

- No mezcle baterías nuevas y viejas.
- No mezcle baterías alcalinas, estándar (carbono-zinc) o recargables (níquel-cadmio).
- Siempre retire prontamente las baterías viejas, descargadas o gastadas y recíclelas o elimínelas de conformidad con las regulaciones nacionales y locales.

## Paso 2: Programar el Control Remoto

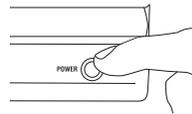
Para usar este control remoto universal con su sistema de entretenimiento en casa, usted primero necesita programarlo para controlar sus equipos. Hay tres formas en que usted puede programar el control remoto universal para que funcione con sus equipos:

- La opción **Auto Code Search (Búsqueda Automática de Código)** pasa automáticamente a través de todos los códigos para el dispositivo que usted está tratando de controlar. Éste es el método más fácil, pero en ocasiones puede tomarse más tiempo que algunos de los otros métodos de programación.
- La opción **Direct Code Entry (Entrada Directa de Código)** le permite ingresar un código de la lista de códigos que le acompaña para la marca de su equipo. No es tan fácil como los otros métodos, pero potencialmente es el método más rápido.
- La opción **Manual Code Search (Búsqueda Manual de Código)** le permite pasar manualmente a través de todos los códigos para el aparato que usted está tratando de controlar.

### Búsqueda Automática de Código

La Búsqueda Automática de Código pasa automáticamente a través de todos los códigos para el aparato que usted está tratando de controlar. Cuando usted encuentra el que funciona con su aparato, puede detener la búsqueda y guardar ese código.

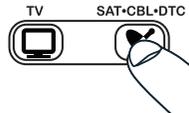
1. Encienda manualmente el componente para el que quiere programar el control remoto y que funcione.



2. Presione y mantenga presionada la tecla **CODE SEARCH** hasta que la luz del indicador se encienda.



3. Presione la tecla del componente que usted quiere programar — **TV** o **SAT-CBL-DTC**. La luz del indicador parpadea una vez y permanece iluminada.



**Importante:** localice la tecla **ENTER** en el control remoto (no la presione todavía). Usted necesitará presionar esta tecla rápidamente en el paso 5 más adelante.

4. Apunte el control remoto directamente al panel frontal del aparato que usted quiere controlar. Presione la tecla **POWER** y espere a que la luz del indicador parpadee. Cada vez que la luz del indicador parpadea, el control remoto está probando un código con el aparato. Asegúrese de mantener el control remoto apuntado al aparato que usted quiere operar.



5. Tan pronto como el componente se apague, presione la tecla **ENTER** en 4 segundos.

**Nota:** si usted espera más de 4 segundos para presionar **ENTER**, el control remoto pasa al siguiente código - usted necesitará comenzar la búsqueda de códigos desde el paso 1 otra vez.

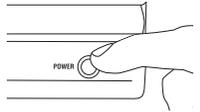
La luz del indicador parpadea 8 veces y se apaga cuando el control remoto ha buscado todos los códigos. Si esto ocurre, intente unos de los otros métodos de programación.

6. Pruebe el control remoto con su componente para asegurarse de que puede controlar la mayoría de las funciones del aparato. Si algunas características no funcionan, intente con el método de Entrada Directa de Código.

### Entrada Directa de Código

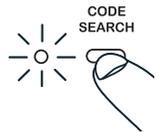
La Entrada Directa de Código le permite ingresar un código de la lista de códigos que se encuentra al final de este manual para la marca de su aparato. Éste no es tan fácil como los otros métodos, pero es potencialmente el método más rápido.

1. Encienda manualmente el componente para el que quiere programar el control remoto y que funcione.



2. Encuentre el código de cuatro dígitos para la marca de su TV, receptor satelital, convertidor de señal de cable, o convertidor de TV digital en la lista de códigos que se encuentra al final de este manual.

3. Presione y mantenga presionada la tecla **CODE SEARCH** hasta que la luz del indicador se encienda.



4. Presione la tecla del componente que usted quiere programar — **TV** o **SAT-CBL-DTC**. La luz del indicador parpadea y luego permanece iluminada.

**Nota:** "DTC" se refiere a Convertidor para TV Digital.



5. Ingrese el código de cuatro dígitos, usando el teclado numérico. Después de ingresar el código, la luz del indicador se apaga.

**Nota:** si la luz del indicador parpadea múltiples veces, usted ha ingresado un código inválido. Comience otra vez desde el paso 2.



## 6. Apunte el control remoto al componente y presione la tecla **POWER**.

**Si el componente se apaga:** el control remoto está programado para funcionar con este componente.

**Si el componente NO se apaga:** intente con el siguiente código para su marca.

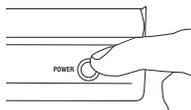
**Nota:** si ningún código funciona, o si su marca no está listada, intente la Búsqueda Automática de Código o la Búsqueda Manual de Código.



## Búsqueda Manual de Código

La Búsqueda Manual de Código le permite ir uno por uno a través de todos los códigos para el aparato que usted está tratando de controlar, cuando encuentre el que funciona con su aparato, usted puede detener la búsqueda y guardar ese código.

### 1. Encienda manualmente el componente para el que quiere programar el control remoto y que funcione.

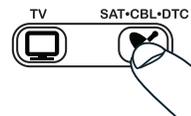


### 2. Presione y mantenga presionada la tecla **CODE SEARCH** hasta que la luz del indicador se encienda.



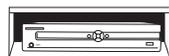
### 3. Presione la tecla del componente que usted quiere programar — **TV** o **SAT-CBL-DTC**. La luz del indicador parpadea una vez y permanece iluminada.

**Importante:** localice la tecla **ENTER** en el control remoto (no la presione todavía). Usted necesitará presionar esta tecla rápidamente en el paso 5 más adelante).



### 4. Apunte el control remoto directamente al panel frontal del aparato que usted quiere controlar. Presione la tecla **POWER** una vez cada 2-3 segundos hasta que su componente se apague.

**Nota:** puesto que este control remoto tiene cientos de códigos, puede ser que usted tenga que presionar la tecla **POWER** muchas veces (quizás cientos) usando este método.



### 5. Tan pronto como el componente se apague, presione la tecla **ENTER** en 4 segundos.

**Nota:** si usted espera más de 4 segundos para presionar **ENTER**, el control remoto pasa al siguiente código - usted necesitará comenzar la búsqueda de códigos desde el paso 1 otra vez.

La luz del indicador parpadea 8 veces y se apaga cuando el control remoto ha buscado todos los códigos. Si esto ocurre, intente unos de los otros métodos de programación.



### 6. Pruebe el control remoto con su componente para asegurarse de que puede controlar la mayoría de las funciones del aparato. Si algunas características no funcionan, intente con el método de Entrada Directa de Código

## Acceso a los Menús

Este control remoto soporta el acceso a menú, navegación y selección de muchas marcas y modelos de TV y receptores satelitales, convertidores de televisión por cable o convertidores de TV digital. La cantidad de funcionalidad de menú varía de modelo a modelo y de marca a marca.

### Para usar la función Menú:

#### 1. Presione el botón componente a cuyo menú usted desea tener acceso (**TV** o **SAT-CBL-DTC**).

#### 2. Presione la tecla **MENU**. El menú del componente elegido es mostrado. Mientras esté en modo Menú el LED Rojo parpadeará hasta que usted salga o la función de Menú se apague. Las teclas en este control remoto funcionan de la manera siguiente:

Vol up/ down	Ch +/-
El cursor se mueve a derecha/izquierda	El cursor se mueve arriba/abajo

**Nota:** algunas funciones de algunas marcas pueden no estar completamente soportadas.

#### 3. Para salir del modo menú presione la tecla de componente correspondiente en el control remoto (**TV** o **SAT-CBL-DTC**).

## Para Accesar Canales Digitales

La tecla **INPUT** y — (guión) le permiten ingresar un número de subcanal digital, como 59.1, directamente. Use las teclas numéricas para ingresar el número de canal principal (en este caso, "59"). Luego presione la tecla **INPUT (-)** y presione el número de subcanal (en este caso, "1"). Cuando usted no esté ingresando números de canal, la tecla **INPUT** alterna también a través de todas las fuentes de video conectadas a su TV.

## Programación para bloqueo del control de canales

De forma predeterminada, en modo TV las capacidades para control de canales del control remoto están bloqueadas para el Convertidor de TV por Cable, el Receptor Satelital o el Convertidor de Televisión Digital. Las teclas afectadas son 1 a 0, Ch ▲, CH ▼ y Regresar. Esto garantizará que usted no cambie en forma inadvertida un canal en su TV. Sin embargo, usted puede desactivar esta característica para permitir un acceso total a estas teclas en modo TV.

### Para desbloquear el control de canales

#### 1. En el control remoto, presione la tecla **SAT/CBL/DTC** y mantenga presionada la tecla. Al mismo tiempo presione y mantenga presionada la tecla **CH ▼** hasta que el LED se torne rojo y permanezca encendido. Luego presione la tecla **Aceptar** para desbloquear y guardar.

Ahora el control remoto proporcionará las capacidades de control de canales de TV mientras está en el modo TV.

### Bloqueo del control de canales para SAT/CBL/DTC

#### 1. En el control remoto, presione la tecla **SAT/CBL/DTC** y mantenga presionada la tecla. Al mismo tiempo presione y mantenga presionada la tecla **Ch ▲** hasta que el LED se torne rojo y permanezca encendido. Luego presione la tecla **Aceptar** para bloquear y guardar.

Ahora el control remoto proporcionará capacidades de control de canales mientras está en el modo **SAT/CBL/DTC**.

## Para Recuperar los Códigos del Control Remoto

Una vez que usted haya encontrado el código que funcione mejor con su componente, quizás desee anotarlo de manera que pueda utilizarlo en el caso de que necesitara volver a programar un control remoto para este componente. Eso es fácil si usted usó el método de Entrada Directa de Código - sólo tome nota del código que usó de la lista. Sin embargo, si usted utilizó la Búsqueda Automática de Código o la Búsqueda Manual de Código, usted necesitará ir a través de los pasos siguientes para saber exactamente cuál código está usando.

1. Presione y mantenga presionada la tecla **CODE SEARCH** hasta que la luz del indicador se ilumine.
2. Presione la tecla del componente que coincida con el código del componente que usted está recuperando (**TV, SAT•CBL•DTC**). La luz del indicador parpadea una vez y luego permanece iluminada.
3. Presione la tecla **CODE SEARCH** otra vez. La luz del indicador se apaga.
4. Comenzando con **0** en el teclado, presione las teclas numéricas en orden (**0-9**) hasta que la luz del indicador se ilumine. El número que cause que la luz del indicador se encienda es el primer dígito de su código. Anóteló en el espacio provisto a continuación.
5. Repita el paso 4 hasta que usted haya recuperado los cuatro números del código

TV			

SAT•CBL•DTC			

## Garantía Limitada Durante la Vida Útil del Producto

Audiovox Electronics Corporation (la "Compañía") le garantiza a usted, el comprador original de este producto que si, bajo condiciones y uso normales, se encontrara que presenta defectos materiales o de mano de obra durante su vida útil mientras sea de su propiedad, tales defectos serán reparados o reemplazados (a opción de la Compañía) sin cargo alguno por las piezas y labores de reparación. Para obtener los servicios de reparación o reemplazo dentro de los términos de esta Garantía, el producto se entregará con prueba de cubierta de garantía (por ejemplo, factura fechada de venta), especificación de los defectos, transporte prepagado, a la Compañía a la dirección indicada abajo. No devuelva este producto al distribuidor.

Esta Garantía no cubre un producto adquirido, mantenido o utilizado fuera de los Estados Unidos o Canadá. Esta Garantía no es transferible y no incluye los costos incurridos en la instalación, remoción o reinstalación de este producto. Esta Garantía no aplica si, es opinión de la Compañía que, este producto ha sufrido daños debido a alteraciones, instalación inadecuada, abuso, uso indebido, negligencia, accidente o el uso simultáneo de diferentes tipos de baterías (por ejemplo, alcalinas, típicas o recargables). EL ALCANCE DE LA RESPONSABILIDAD DE LA COMPAÑÍA BAJO ESTA GARANTÍA ESTÁ LIMITADO A LA REPARACIÓN O EL REEMPLAZO PROVISTO ARRIBA Y, EN NINGÚN CASO, DEBERÁ LA RESPONSABILIDAD DE LA COMPAÑÍA EXCEDER EL PRECIO DE COMPRA PAGADO POR EL COMPRADOR DE ESTE PRODUCTO.

Esta Garantía reemplaza cualesquiera otras responsabilidades o garantías expresas. CUALESQUIERA GARANTÍAS IMPLÍCITAS, INCLUYENDO CUALQUIER GARANTÍA IMPLÍCITA DE COMERCIABILIDAD O ADAPTABILIDAD PARA UN PROPÓSITO EN PARTICULAR ESTARÁN LIMITADAS A LA DURACIÓN DE ESTA GARANTÍA. EN NINGÚN CASO LA COMPAÑÍA SERÁ RESPONSABLE POR DAÑOS EMERGENTES O INCIDENTALES. Ninguna persona ni representante está autorizado a asumir, a nombre de la Compañía, ninguna responsabilidad salvo la expresada aquí en conexión con la venta de este producto. Algunos estados/provincias no permiten limitaciones sobre la duración de una garantía implícita o la exclusión o la limitación de daños incidentales o emergentes, de modo que es posible que las limitaciones o exclusiones anteriores no apliquen en su caso. Esta Garantía le confiere derechos legales específicos; según el estado/provincia, puede disfrutar además de otros derechos.

**EE.UU.:** Audiovox Electronics Corporation, 150 Marcus Blvd., Hauppauge, New York 11788

**CANADÁ:** Audiovox Return Center, c/o Genco, 6685 Kennedy Road, Unit 3, Door 16, Mississauga, Ontario L5T 3A5

**Para más información, por favor visite [www.rcaudiovideo.com](http://www.rcaudiovideo.com)**

**Línea de Ayuda al Consumidor: 1-800-420-7968**

## Cuidado y Mantenimiento

- Mantenga el control remoto seco. Si se moja, séquelo de inmediato
- Use y guarde el control remoto sólo en ambientes a temperatura normal.
- Maneje con suavidad y cuidado el control remoto. No lo tire.
- Mantenga el control remoto lejos del polvo y la suciedad.
- Limpie el control remoto con un paño húmedo ocasionalmente para mantenerlo con una apariencia de nuevo.
- Modificar o alterar los componentes internos del control remoto puede causar mal funcionamiento e invalidar su garantía.